

RELATIVIZATION IN CHADIC: A CASE STUDY OF MUSGUM, MASA, WANDALA AND GIZIGA

Edmond Biloa

The University of Yaounde I

edmondbiloa@yahoo.com

Abstract: The paper addresses relative clause formation in four Chadic languages spoken in the upper north region of Cameroon, namely Musgum, Masa, Wandala and Giziga. Relative clauses are introduced by a relativizer which agrees in gender and number with the head noun (Masa). In these languages, the unmarked relative position is DP REL and the relativizer modifies DPs. It is argued that the promotion analysis (Schachter 1973, Vergnaud 1974, Kayne 1994) is used to derive relative clause in these languages since *wh*-relatives aren't attested in these languages. Furthermore, the accessibility hierarchy devised by Keenan and Comrie is respected in these languages: Subject, Direct Object, Indirect object of pre-or postposition as well as Possessor are relativizable positions in the aforementioned languages. Following Biloa (2013), it is argued that the landing site of relativization is the specifier position of Relative Phrase (RelP) that the head hosts relativizer.

Keywords: Chadic languages, relative clause, *wh*-relatives, specifier, relativizer.

Introduction

Relative clauses are a very popular object of theoretical linguistic inquiry. They consist of the head noun, called *domain noun* in Keenan (1985:142) and the relative clause which is introduced either by a relative pronoun as in French or English or by a relativizer. The relative clause is a larger noun-modifying clause construction. Relativization is the process by which a relative clause is derived from an underlying non-relative clause. This paper discusses relativization in four Chadic languages spoken in the northern Cameroon. In this respect, the paper considers whether these languages abide by the Accessibility Hierarchy devised by Keenan and Comrie (1977). The discussion probes the landing site of relativization in the languages under study and analyses the structure and licensing of Relative Phrase (RelP). In doing so, section one surveys some theoretical approaches to relativization. Relativization in Musgum is probed in section two. Section three studies relativization in Masa meanwhile section four and five are respectively devoted to relativization in Wandala and Giziga. Some concluding remarks close off the paper.

1. Theoretical assumptions

Two main approaches to relativization are attested in generative grammar: the promotion analysis (Schachter 1973, Vergnaud 1974, Kayne 1994) and the matching analysis (Chomsky 1977, Safir 1986, Browning 1987). The study of English relative constructions has, historically, been conducted either within the framework of the promotion analysis or in the light of the matching approach. The promotion analysis claims that the head of a relative clause can be interpreted as if it is in the gap position inside the relative clause (reconstruction effects) (Aoun and Li, 2003: 97). More precisely, the head is raised from within the relative clause: this line of reasoning was called the promotion analysis (Schachter 1973, Vergnaud 1974). Kayne (1994) resuscitated this analysis and his approach to word order and phrase structure rules out right adjunction structures in the grammar of

natural languages. Kayne (1994) and Bianchi (1999, 2000 a-b) observe that relatives involve the following Head movement/raising process and complementation structure (see also Biloa 2013: 442, (83)):

- (1) *The promotion analysis*

$$[DP\ D\ [CP\ NP/DP_i\ [C\ [IP\ \dots\ t_i\ \dots]]]]$$

Chomsky (1977b) is the main proponent of the matching analysis for which relative constructions are derived via wh-movement, like wh-interrogatives (as are clefts, comparatives, topicalizations, easy-to-please, comparative, etc). In this respect, the following properties are illustrated by relatives:

- (2) (Aoun and Li 2003: 99; Biloa 2013: 442)
 a. *The construction contains a gap.*
 b. *Long –distance relatives are available.*
 c. *Island constraints are relevant.*

Apart from Chomsky, other advocates of this approach include Safir (1986), Browning (1987).

Chomsky (1977b) suggests that relatives are derived as follows:

- (3) *The matching analysis*

$$[NP/DP\ [Head\ NP/DP_i\ \dots]\ [Relative\ CP\ Wh_i\ [\dots\ t_i\ \dots]]]$$

Aoun and Li (2003: 106, (30)-(31)) summarize the promotion analysis and the matching analysis into the following subparts:

- (4)
 a. *Complementation structure: the relative clause is a complement to D.*
 b. *Adjunction structure: the relative clause is adjoined to the Head.*

If a relative clause contains a trace, two analyses make themselves available:

- (5) *Head raising/ promotion and head base-generation / operator movement:*
 a. *Head raising/ promotion: the nominal to be relativized moves to the Head position; that is the trace in the relative clause is derived by movement of the Head.*
 b. *Head base-generation/operator movement: the Head is base-generated in its surface position and interpreted with the relative clause via a wh-operator movement to the Spec of the relative CP; that is the trace in the relative clause is derived by operator movement.*

Aoun and Li indicate that the Head raising approach (promotion analysis) involves non-wh relatives, while the operator movement approach (matching analysis) concerns wh-relatives. The following generalizations can be drawn from their study (p.114):

- (6)
 a. *Non - wh – relatives exhibit reconstruction effects; that is the Head can be derived by movement from the position where it is interpreted to its surface position.*
 b. *Wh-relatives do not exhibit reconstruction effects; that is the Head is not derived by movement from the position where it is interpreted to its surface position. It is base-generated in its surface position.*

The Aoun and Li’s typology infers that, within the class of restrictive relatives, there are two types of relative constructions: wh-relatives and non-wh-relatives. From the above

reasoning, it follows that both a Head-raising analysis and operator analysis are important. Furthermore, the conjunction facts demonstrate that a relative construction, either a wh-relative or a non-wh-relative, must be projected as a DP (Aoun and Li, 2003: 118).

Additionally, a complementation structure, such as the one developed by Bianchi (1999) refines Kayne's (1994) proposal and can accommodate both Head-raising and operator movement.

In the Head-raising approach (promotion analysis of a non-wh-relative), the Head DP, with empty D, is raised to the peripheral position of the CP. Otherwise stated, a non-wh-relative is structured and derived in the following manner:

$$(7) \quad [_{DP} D[_{CP} DP_i [C [_{IP} \dots t_i \dots]]]]$$

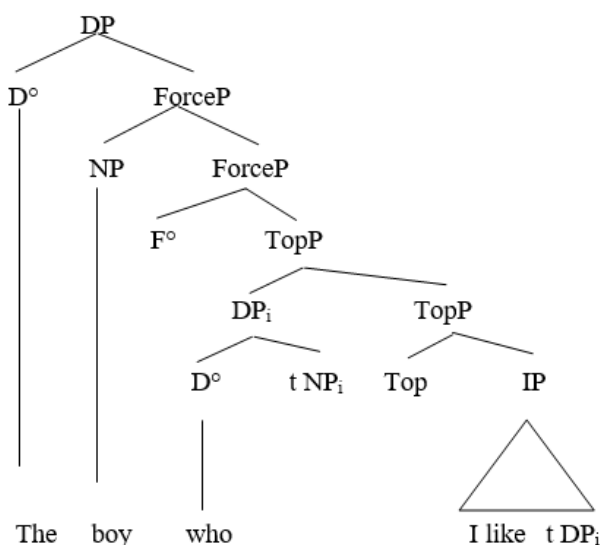
$$(8) \quad [_{DP} \text{the } [_{CP} [_{DP} \emptyset \text{ picture}]_i \text{ that } [_{IP} \dots \text{Bill liked } t_i]]]$$

Kayne indicates that wh-relatives are derived the same way. Moreover, he argues that a wh-relative is derived in two steps: first, a wh-phrase is moved to the Spec of CP; second, the NP is raised to the Spec of the Wh-phrase:

$$(9) \quad [_{DP} [D \text{ the}] [_{CP} [_{DP} \text{boy}_i [_{wh} \text{t}_i]]]_C [_{IP} \text{I like}]]]$$

On the contrary, Bianchi suggests that the NP is not raised to the Spec of the wh-phrase. Instead it is moved to the Spec of a higher projection, assuming Rizzi's (1997) Split-CP analysis:

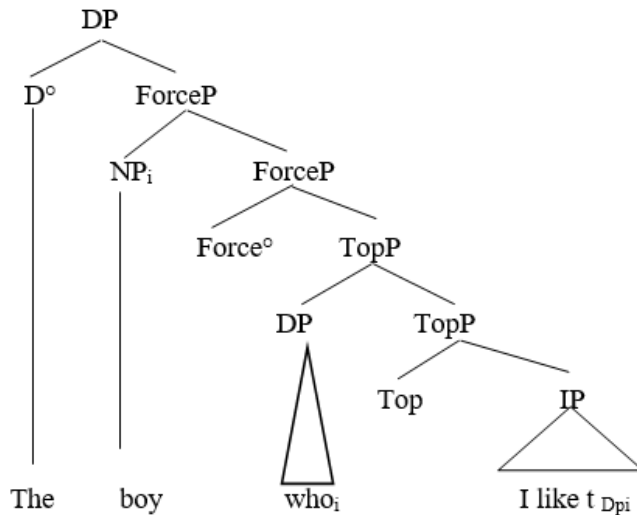
(10)



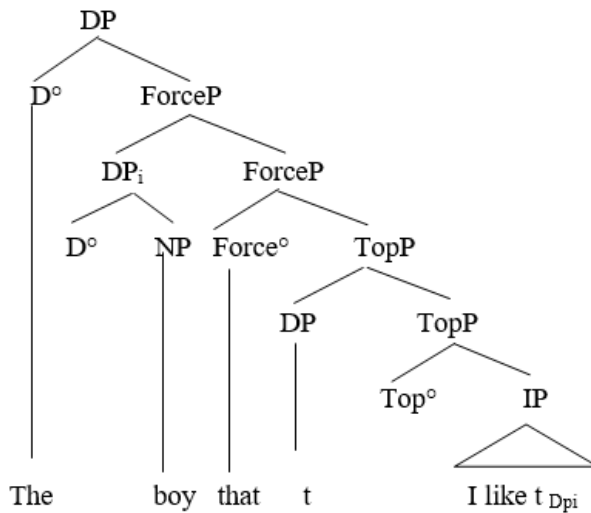
It is observed by Aoun and Li that, in Kayne's and Bianchi's approaches, "a relative clause with a *who* phrase is derived by base-generating [*who* NP] in the argument position". The phrase [*who* NP] is raised from within the relative IP to the Spec of a Topic projection that is complement to a Force projection. "The NP of the phrase [*who* NP] undergoes further movement: it moves from inside the DP occupying the Spec of TopP to the Spec of ForceP" (pp. 119-120). Aoun and Li attempt to refine some of Kayne's and Bianchi's assumptions and proposals by proposing that the Spec of TopP hosts the wh-words *who*, *why*, *where*, *when*, *which*, and so on; their claim supposedly falls in line with Chomsky's (1977b) suggestion that relativization is derived by the movement of a wh-operator to (the Spec of) Comp. "The wh-word is an operator predicated of the Head NP in the Spec of ForceP position [...] in contrast to the structure where the NP in the Spec of ForceP is moved from within the DP in

the Spec of TopP, [they] suggest that the NP is *not* moved from within the wh-phrase. If it is not moved to the Spec of ForceP, it must be base-generated there. Accordingly, it is base-generated in the Spec of ForceP and a wh-operator occupies the Spec of TopP. The NP is the Head of the relative construction and enters into either a predication relation with the wh-operator or an agreement relation (see Chomsky 1977b; Safir 1986; Browning 1987)” (Aoun and Li 2003: 121-122). On the basis of the above reasoning, Aoun and Li conclude that English has two restrictive relative structures:

(11) *Operator movement (wh-relative)*



(12) *Head-raising (non-wh-relatives)*



In the following lines, relativization in Musgum is discussed in detail. First, one wonders whether the Accessibility Hierarchy devised by Keenan and Comrie (1977) is respected. Moreover, the landing site of relativization is probed. Additionally, the structure and licensing of Rel(ative) P(hrase) is analyzed.

2. Relativization in Musgum

2.1 Musgum classification and word order

Musgum (Musgu, Mousgou, Munjuk, Mulwi) is an Afro-Asiatic, Chadic, Biu-Mandara language spoken by 61, 500 inhabitants in the Far North Region, Mayo – Danay Division, entire Maga Subdivision of the Republic of Cameroon. It is also spoken in Chad (Ethnologue 2005). Musgum word order is SVO:

- (13) Adam a- furi-ji-ti Amina
 Adam SM love-PRS0-ACC Amina
 “Adam loves Amina”

This word order is not disrupted by negation:

- (14) Adam a- furi-ji-ti Amina kai
 Adam SM love-PRS0-ACC Amina NEG
 “Adam does not love Amina”

2.2. Accessibility Hierarchy

Keenan and Comrie (1977) proposed a crosslinguistically valid hierarchy with regard to relative clause formation:

- (15) *Subject; Direct Object; Indirect object of pre-or postposition; Possessor.*

For illustration, consider the following Musgum data:

(16) *Subject*

- a. Dif **na** luma wusi a- mihil
 man **REL** eat rat SM- steal
 “The/a man who eats rat is a thief”

b. *Direct object*

- Hirge **na** Adam a- wuraŋ a- sida mirdek
 Dog **REL** Adam SM buy SM see black
 “The/a dog that Adam bought is black”

c. *Indirect object*

- Aliyagwi **na** dif- zihitiri a- midi- ni a- hini pai
 Child **REL** man teacher SM talk RES.pro SM son chief
 “The/a child to whom the teacher talks to is the chief’s son”

d. *Possessor*

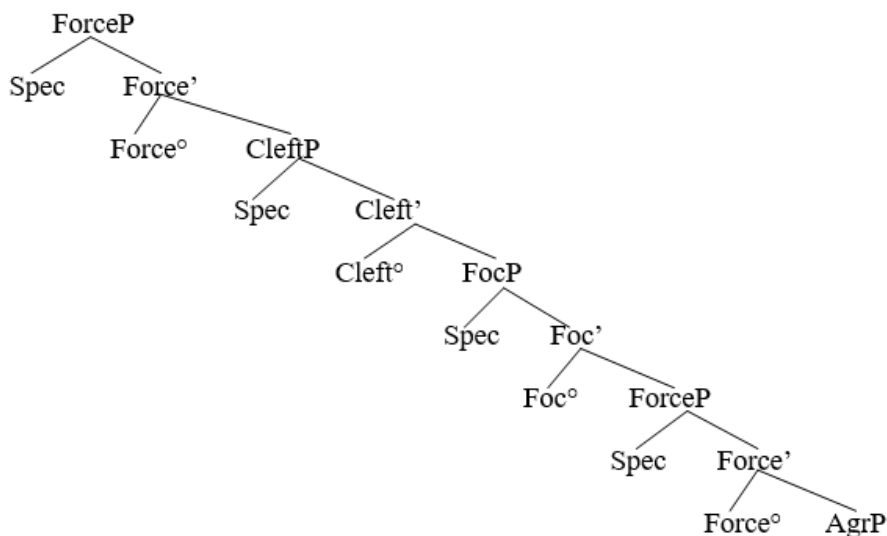
- Muni **na** e- hili sapakaidi te- tuwa
 Woman **REL** SM steal clothes SM cry
 “The/a woman whose clothes were stolen is crying”

On the basis of the above data, it appears that Musgum abides by the Accessibility Hierarchy designed by Keenan and Comrie (1977).

2.3. The landing site of relativization

Assuming that relative clause formation in this language is an instance of Move Alpha, one wonders what its landing site is. Notice, first of all, that this language seems to be devoid of wh-relatives, that is, there are no relative with one of the following wh-words:

potentially host the relativizer *na*. The problem is in the cartographic approach it is difficult to imagine an embedded clause structured as follows:



(20)

In (20), the highest ForceP successively dominates CleftP, FocP and ForceP, as depicted below:

(21) *ForceP > CleftP > FocP > ForceP*

As indicated above, the most embedded ForceP is the potential landing site of relativization in Musgum if one rejects the proposal made above according to which the relativizer in Musgum is base-generated as the head of a RelP (Relative Phrase). Adopting (20) – (21) violates one of “cartography’s basic tenets” as it implicitly allows ForceP “to be freely merged anywhere along the functional spine” (Craenenbroeck 2009: 3). (19), on the contrary, does not seem to violate any condition or principle of Universal Grammar (UG). It rather strengthens the assumption that “functional material is able to project syntactic structure in conformity with the X-bar – format [...] in combination with the principle in [(22)]” (Cinque and Rizzi 2009: 2; Van Craenenbroeck 2009: 1):

(22) *One feature One Head (OFOH).*

Each morphosyntactic feature corresponds to an independent syntactic head with a specific slot in the functional hierarchy.

On the basis of the above reasoning, it seems plausible to assume that the maximal projection hosting the relativizer *na* is different from Force. It is difficult to account for the projection of the same functional XP in the same clause as in (21). On the other hand, this language is devoid of overt relative operators à la English or French. In English for instance, as indicated above, it has been argued by Rizzi (1997) that relative operators substitute for the specifier position of ForceP. In Musgum, relative operators being nonexistent, it is the relativizer *na* that is said to assign its denomination to the projection hosting it, namely RelP (Relative Phrase), given X-bar theory and Cartography’s tenets.

Furthermore, Baker’s (1989) Head Licensing Condition (HLC) that requires that every head be traced up to a single maximal projection is not violated since the relativizer *na* heads the maximal projection proposed, the Rel(ative) P(hrase). Moreover, Koopman (1996, 2005) PPA (Principle of Projection Activation) is equally respected in Musgum:

(23) *Principle of Projection Activation* (Koopman 1996) (PPA)

A Projection is interpretable if it is associated with lexical material at some stage in the derivation.

The PPA is respected since the head of the proposed Rel(ative) P(hrase) hosts the relativizer *na*. Koopman (2005) observes that “the PPA prevents representations with truly empty projections (where neither Spec, nor head contains a lexical item or a trace) and forces movement. The PPA can be rephrased in the standard Minimalism terminology as follows:

(24) (Koopman’s (2005), (11))

Functional heads are strong.

Overt material must be linearized. [...] the distribution of overt lexical items over these huge universal structures is determined by some version of LCA (Linear Correspondence Axiom (Kayne 1994)):

(25) (Koopman (2005), (12))

The modified LCA has as consequence that no Spec and head position can simultaneously contain overt lexical material.

But this modification of the LCA cannot be maintained given that there are languages for which the [Spec, FocP] and [Foc, FocP] positions are both lexically filled. In Tuki question formation, for instance, the raised *wh*-item is hosted by the specifier position of the focus phrase (FocP) while the head of FocP, Foc° accommodates the so-called focus marker (for details, see Biloa (2013)):

(26)

a. Ane odzu Puta a-nu-bana-m
Who FOC Puta SM-FUT1-marry-Inc.
“Who will Puta Marry?”

b. $[_{\text{FocP}}[_{\text{Spec}} \text{ane}[_{\text{Foc}'}[_{\text{Foc}^\circ} \text{odzu}[_{\text{AgrP}} \text{Puta a-nu-bana-m}]]]]]]]$

(27)

a. Mbara a-sesa-m ee ane odzu Puta a- nu- bana- m
Mbara SM-ask-Inc. that who FOC Puta SM-FUT1- marry-Inc.
“Mbara asks who Puta will marry”

b. Mbara a- sesa- m $[_{\text{ForceP}}[_{\text{Spec}} \emptyset [_{\text{Force}'} [_{\text{Force}^\circ} \text{ee}[_{\text{FocP}}[_{\text{Spec}} \text{ane}[_{\text{Foc}'}[_{\text{Foc}^\circ} \text{odzu} [_{\text{AgrP}} \text{Puta a- nu- bana- m}]]]]]]]]]]]$

In languages like Gungbe, Tuki, Basaa (Bassong 2010, 2014), Muyang (Bebey, 2015), the expression of scope-discourse semantics is “syntacticized” by the criterial heads that are overtly expressed, “with overt Q, Top, Foc markers, and also special complementizers for relatives, for exclamatives, for comparatives, and other kinds of A’-constructions” (Rizzi 2013: 201). As is well known, these markers are not overt in all languages. For instance, the Top marker is nonexistent in Tuki whereas it is attested in Gungbe, Basaa or Muyang. But, as argued by Rizzi (2013: 201-202), “under the uniformity guidelines that guide modern comparative syntax, the natural initial assumption, to be abandoned only on the basis of clear disconfirming evidence, is that all languages use a similar system of syntactic markers, except that such markers may be overt or not; this is a spell-out parameter, a familiar and widely attested kind of low level parametrization.” In Musgum, the Chadic language under investigation, there are “special complementizers” for relatives (*na*) and clefts (*a*, *ti*), while there seem to be no marker for topicalization or focalization. There are also “special complementizers” for questions (interrogatives), *bo*, and *di*, for indirect and yes-no questions respectively:

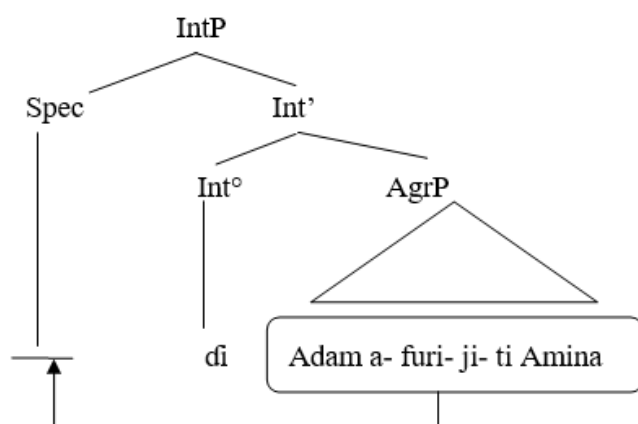
(28)

a. Dairou dara a sida bo Avele aga- a- da hilif
 Dairou like SM know if Avele FUT SM cook fish
 “Dairou would like to know if Avele will cook fish”

b. Adam a-furi-ji ti Amina di
 Adam SM-love-pos RES.pro. Amina QM
 “Does Adam love Amina?”

Bo and *di* are analysed in catography as Int (errogative) heads. *di*, in particular, is believed to host the yes/no question operator or the pied-piped AgrP in Spec, IntP, as the following sketchy derivation of (28b) shows it:

(29)



Chomsky’s (1993) Extension Condition accounts for the pied-piping of AgrP into Spec, IntP: when a head is merged, movement into its specifier is obligatory (see also Koopman and Szabolcsi 2000:42).

2.4. The licensing and structure of RelP

It was argued above that the relativizer *na* in Musgum is hosted by the head of the Rel(ative) P(hrase), Rel°. The question now is “how is RelP licensed in this language?” In (19), the RelP position is preceded and dominated by the Spec, FocP position, *Amina*. The Spec, RelP position is supposedly filled by a null operator whose antecedent is *Amina*. Licensing is therefore plausible.

If licensing is plausible, one still has to provide an answer to the question “what is the structure of Musgum relatives?” (19) seems to infer that in Musgum relatives, an abstract operator merges into the Spec, RelP position, a position in (19) that is lower than ForceP, CleftP and FocP respectively. Moreover, the landing site of relativization is therefore distinct from the landing site of question formation or focalization in this language. This is hardly surprising since in many languages, the same situation obtains. In Tuki (Biloa 2013), the landing site of question formation is Spec, FocP whereas the landing site of relativization is Spec, RelP. In Hungarian (Horvath 1986), the landing site of relativization is COMP while the landing site of *wh*-question formation is a position inside VP. In English (Rizzi 1997), *wh*-phrases merge in Spec, FocP but relative operators are hosted by Spec, ForceP. Although Shlonsky and Soare (2011: 653) have recently argued that the non-referential adjunct *why*,

as a relative operator, merges into Spec, RelP. On the basis of the above, the Musgum facts are no longer exotic.

In Rizzi (1997: 289), it is indicated that “relative operators occupy the highest specifier position, the Spec of Force”. This stand is taken by Rizzi on the basis of the English and Italian empirical materials. The Musgum data, under investigation in this endeavor, seem to suggest that in relatives a null operator merges in the Specifier position of a phrase called Rel(ative) P(hrase), the head of which is occupied by the relativizer *na*.

In view of the above, one wonders how the derivation and structure of Musgum relativization fares with regard to developments in generative grammar as far as head initial relative constructions are concerned (Kayne 1994; Bianchi 1999, 2000 a-b; Aoun and Li 2003; Biloa (2013).

In view of the above theoretical apparatus put forth by Aoun and Li, one wonders how the Musgum data can be accounted for. To provide some elements as a way of suggesting an adequate answer to the above question, consider the following Musgum sentence:

(30)

dif zihitiri nawiya **na** mu firiy-an a mrasu
 Man teacher my **REL** I like-RES.pro. SM dead
 “My teacher that I like is dead”

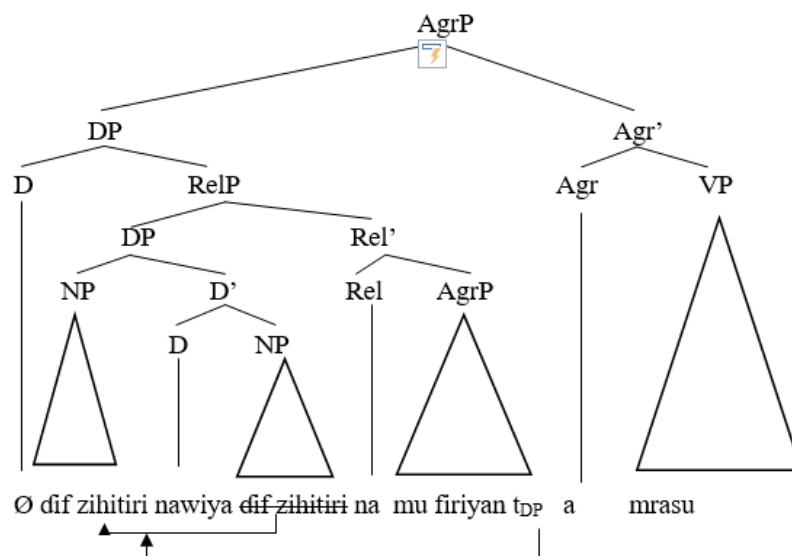
Bear in mind that this language is devoid of articles such as *the/a*. Furthermore, (30) seems to illustrate the sole relativization strategy available in the language. Thus it seems to be the case that there are no wh-relatives. In other words, there are no relatives with one of these wh-items:

(31) (see (17) above)

Sia “who”
 Ama “what”
 Kazwa “when”
 Wata “where”
 Masla “how”
 Briim “why”

Since Musgum has no wh-relatives, it seems to be the case that Musgum relatives are derived by Head raising. If the view defended by Bianchi (1999), Aoun and Li (2003) that wh-relatives and non-wh-relatives alike are projected as DPs is correct, then the above Musgum relative is structured and derived as follows:

(32)



On the basis of the criterial approach to scope-discourse semantics, the description of Musgum has revealed that overtly realized criterial particles project articulations relevant for the scope-discourse semantics such as CleftP, FocP and RelP. The Musgum data so analysed lend support to ‘the syntacization’ of scope discourse semantics’ (Rizzi 2103: 199). The fact that Musgum is overtly endowed with cleft heads (/a/, /ti/,) a Rel head (/ra/), special complementizers for interrogatives (/bo/) and indirect and yes/no questions (/di/) seems to favour Rizzi’s criterial approach as it adamantly abides by the following arguments: ‘the existence [...] of overt criterial heads populating the left periphery, which are hard to reanalyse case-like or prepositions attached to the relevant phrases; and the existence of C-particles occurring in distinct positions with respect to other elements, and even co-occurring in distinct positions of the same left-peripheral structure’ (Rizzi 2013:221). Relative clause formation in Masa is examined in this section by wondering, first, whether the language abides by the Accessibility Hierarchy devised by Keenan and Comrie (1977). Next, the landing site of relativization is probed.

3. Relative clause formation in Masa

3.1. Masa classification and word order

Masa is an Afro-asiatic, north southern Chadic language spoken by 103,000 people in the upper north of Cameroon (SIL 1982), in the south east of Mayo-Danay division, in the Yagoua area. Its alternate names include Massa, Massana, Masa, Masana. The dialects are Walya (Walia), Bongor, Wina (Viri), Gizay (Guissey), Bugudum. This language is spoken on both sides of the Logone River, in Cameroon and Chad (see also *Atlas linguistique du Cameroun*, 2012: 151). The language word order is SVO.

- (33) Gassissou ín zìy-à
 Gassissou build.IMPERF house -FV
 “Gassissou builds a house.”

This order is not altered by negation:

- (34) Gassissou (máy) ín zìyd-ì
 Gassissou NEG build.IMPERF house –FV
 “Gassissou does not build a house.”

3.2. Accessibility Hierarchy

With respect to relativization, Keenan and Comrie (1977) proposed a crosslinguistic valid hierarchy:

- (35) Subject; Direct Object; Indirect Object of pre- or postposition; Possessor

For illustration, consider the following Masa data:

(36) *Subject*

- a. nà̀n ɲáǎ sâ mā ká ná vǒ-n dǒw-ní
 I meet.PERF man REL PROG go.IMPERF village-DEF POS-DEM
 “I met the man who is going to the village.”
- b. nà̀n tuʷ hà y sìnè mā góy ɲòr nìy lūm-mā
 I go.PERF inside farm REL.MASC outside back water river-DEF
 “I went to the farm that is on the other side of the river.”

(37) *Direct object*

- a. sâ mā nà̀n hūm alá Putta sl-ūm-ú-n mīdīy-á
 Man REL I hear.PERF that Putta marry.PERF-FV-COMPL die.PERF-PP-FV
 “The whom I heard that Putta married has died.”
- b. sâ mā hāt-nā mā dīy-nā v-à̀lám v-úm-m` mīd-īy-á
 Man REL teacher-DEF REL dog-DEF of-him bite-him-DEF die-PP-FV
 “The teacher whose dog bit him has died.”

(38) *Indirect object*

- a. gòr tā̀ Digim búr zìn-á'-tā̀ háy-à
 Child REL.FEM Digim lie.PERF with-her-DEF stomach-FV
 “The girl whom Digim made love is pregnant.”
- b. gòr mā̀ pé:-r lāw-ám-m` zǒw-n mī̀ gò:-rá mūl-là
 Child REL.MAS priest-DEF talk.IMPERF- him-DEF POS.-DEM child-DEF lamido-DEF
 “The child to whom the priest talks is the lamido’s son.”

(39) *Possessor*

- a. cā-dà v-àn tā̀ kúl kúl-á' slígá:-rà v-à'-tá ká t́y-á
 Wife-DEF of-me REL.FEM thief steal.PERF-her clothes-DEF of-her-DEF PROG
 cry.IMP-FV
 “My wife whose clothes were stolen by a thief is crying.”
- b. cā tā̀ slígá:-rà v-à' kúlí y-t ká mōy-à
 Wife REL.FEM clothes-DEF of-her steal.PERF-DEF PROG sickness-FV
 “The woman whose clothes were stolen is sick.”

The above data seem to demonstrate that Masa respects the Accessibility Hierarchy proposed by Keenan and Comrie (1977).

3.2. The landing site of relativization

Relativization, being an instance of Move Alpha (Chomsky 1977), therefore begs the question “what is the landing site of relative clause formation in Masa?” Wh-relatives do not seem to exist in this language. In other words, there are no relatives with one of the following wh-words:

(40) Masa wh-words

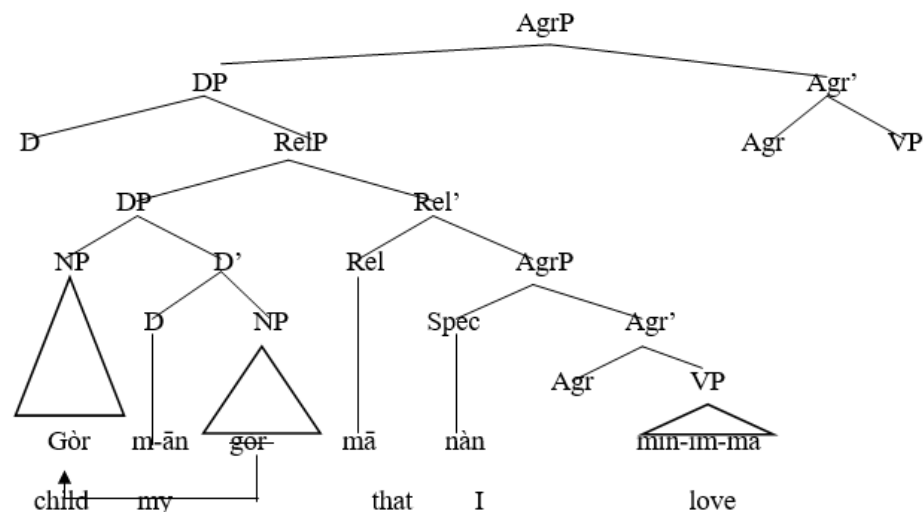
| | Complete forms | Reduced forms | |
|--------------------------|----------------|---------------|---------------|
| arguments | gì-gé | gě | “who?” |
| | mì-gé | mě | “what?” |
| | mā:/tā:-rī gé | mā:/tā:-rā | “what/which?” |
| Referential adjuncts | cítī-gé | cítā | “when?” |
| | ārī-gé | ārā | “where?” |
| Non-referential adjuncts | nánī-gé | nána | “how?” |
| | lítī-gé | lítā | “how feel?” |
| | gà:-gé | gà: | “how much?” |
| | ānī-gé | ānā | “why?” |

Rizzi (1997) advocates that “relative operators occupy the highest specifier position, the spec of Force” (Rizzi 1997: 289). That being the case, how could the following Masa sentence be derived?

- (41) gòr m-ān mā nān mīn-ím-mā
 Child to-me REL.MASC I love.IMPERF-him-DEF
 “My child that I love.”

Returning to Masa, since it has no wh-relatives, it follows that its relatives are derived by Head raising. Adopting the view defended by Bianchi (1999), Aoun and Li (2003) that wh-relatives and non-wh-relatives alike are projected as DPs, the Masa construction in (41) can be structured and derived as follows:

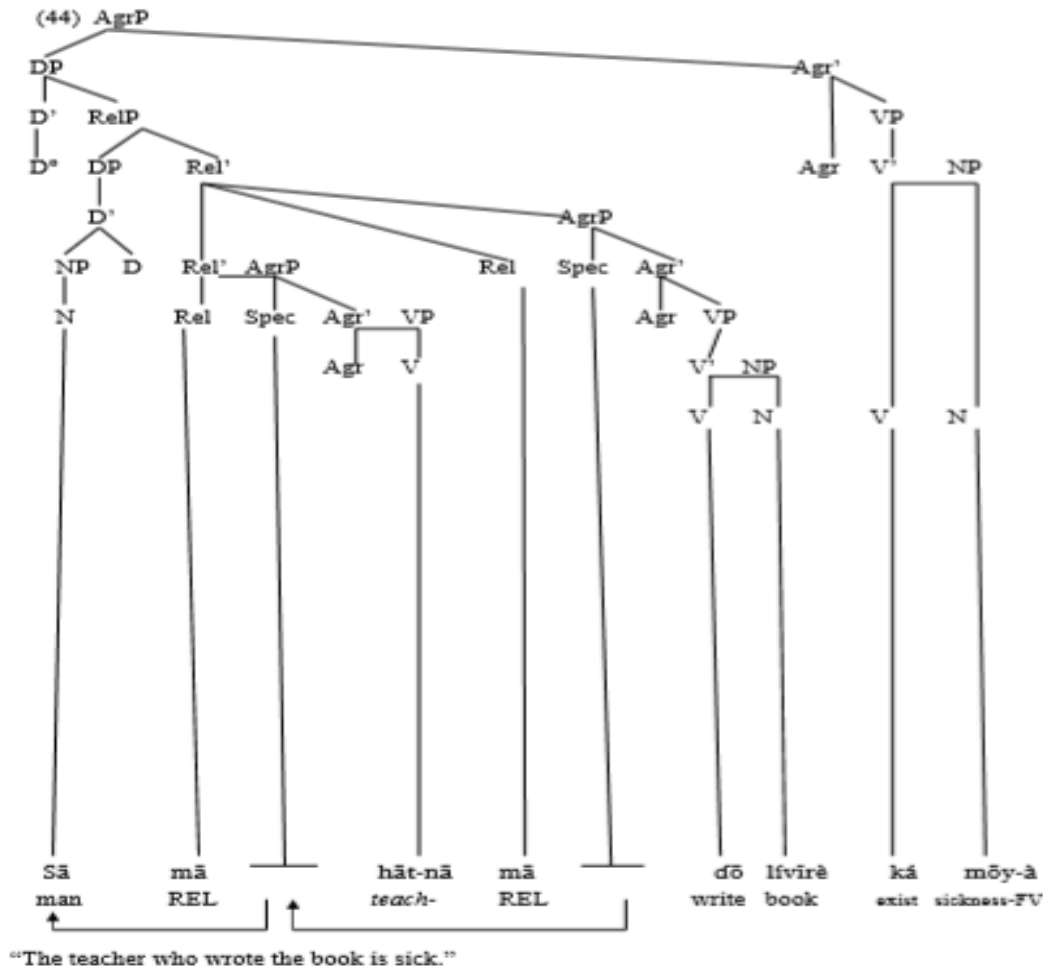
(42)



In (42), the relative clause is projected as DP and is hosted by RelP (Relative Phrase) as suggested by Biloa (2013) (see also Shlonsky and Soare 2011). In this analysis, the head noun in relative clause formation is hosted by Spec, RelP while the relativizer (what is descriptively called relative pronoun above) heads RelP (i.e. it is hosted by Rel°). In this language, an agreement relationship obtains between the head noun (in Spec, RelP) and the relativizer in Rel°. If the head noun is masculine, the relativizer is “mā”. When the head noun is feminine, the relativizer is “ta”. If it is plural, then the relativizer is “sa”. So in structures like (42) and (43), the specifier and the head of RelP both agree in gender and number. This state of affairs amply justifies the fact that the head noun and the relativizer are hosted by the same maximal projection in which Spec-Head agreement logically obtains. This language exhibits constructions in which the same head is relativized twice:

- (43) sā mā hāt-nā mā dō lívīrē-nà (ká) mōy-à
 Man REL teacher-DEF REL write.PERF book-DEF exist sickness
 The teacher who wrote the book is sick.

Literally, (43) means “the man who teaches and wrote a book is sick”. It seems to be the case that there are two relative clauses therein, with the same DP being the head noun. To try to understand what is going on, consider the following tree representation:



(44) indicates that the head noun has undergone NP movement (head raising) from the specifier of the most embedded AgrP in the subject position to the spec of the higher AgrP (that is attached to Rel'), hence from it raises to Spec, RelP. These two steps depict head-raising (which is usually called the promotion analysis). It follows that the relativizer is base-generated in the head position of RelP (i.e. Rel^o), thereby justifying why there are no wh-relatives. This derivation seems to account nicely for the validity of the promotion analysis for the Masa language.

The following section aims at finding out what the landing site of relativization is in Wandala. But first, the question is asked as to what positions can be relativized in this language.

4. Relativization in Wandala

4.1 Wandala classification and word order

According to *Ethnologue* (2005: 73), the Wandala language is also called Mandara, Ndara, and Mandara Montagnard. It is spoken in Cameroon by 23,500 people. It is also spoken in Nigeria by 20,000 people. In Cameroon, it is spoken in the “Far North Region (Upper North Region), Mayo-Sava Division, in a belt starting east of Mora, around it to the North in a semicircle, and northwest to the Nigeria border” (*Ethnologue*). It is an Afro-Asiatic language, Chadic, Biu-Mandara, A, A.4, Mandara Proper, and Mandara. The word order in Wandala is SVO (Data from Ousman Kolia 2013: 56):

- (45) Blama á-bakə babour ara
 Blama SM-drive motorcycle his
 “Blama drives his motorcycle”

Negation does not disrupt the word order attested above:

- (46) Blama á-bakə ka babour ara
 Blama SM-drive Neg motorcycle his
 “Blama does not drive his motorcycle”

However, although the future tense marker occurs in this language between the SM (Subject marker) and the verb stem, as illustrated below,

- (47) Ousman á-də-ga Alima
 Ousman SM-FUT-marry Alima
 “Ousman will marry Alima”

the past tense marker occurs before the subject marker:

- (48) Ousmanou ndza-á-shukwanve masalam
 Ousmanou PST-SM-buy sword
 “Ousmanou bought a sword”

This state of affairs does not fundamentally change the language word order as it is still SVO. What presumably obtains in (48) seems to be an instance of head movement as it is well known that T(ense) sometimes moves from one position to another. The raising of the past tense marker will be discussed in detail when focalization in this language is talked about.

4.2. Accessibility Hierarchy

Keenan and Comrie (1977) proposed a crosslinguistically valid hierarchy with regard to relativization:

(49)

Subject – Direct Object – Indirect Object of Pre - or postposition - possessor

To see whether the Accessibility Hierarchy is respected in Wandala, consider the following data:

(50)

a. *Subject*

Mushe **nani** ndza-á-pua laya na lapika

Teacher REL PST-SM-pour writing COMP sick

“The teacher who was writing is sick”

b. *Direct object*

Gyale **nani** ndza-á-wayta Boukar na á-huđe

Girl REL PST-SM-love Boukar COMP SM-belly

“The girl that/whom Boukar loved is pregnant”

c. *Indirect object*

Jile **nani** ndza ya dja ire antara na á-tira dé am ékse na
man REL PST I hit head with COMP SM-PROG go in village COMP

“The man whom/that I met went to the village”

d. *Possessor*

Mukse **nani** ndza-ta-ilu kazlaŋa ara naile aha na á-tira kyəwa

Woman REL PST-SM-steal clothes her thief PL. COMP SM-PROG.cry

“The woman whose clothes were stolen by a thief is crying”

In (50), all positions are relativized, demonstrating thereby that Wandala respects the Accessibility Hierarchy.

4.3. Relativization and Bounding theory

It is important to determine whether Wandala relative clause formation is an instance of Move Alpha. Consider the following sentences:

(51)

a. Jile **nani** ndza ya cəna géni á-ga Fadi na kəɗakəɗa

Man REL PST I hear that SM-marry Fadi COMP die

“The man that I heard that Fadi will marry is dead”

b.* Tatá **nani** ndza ya cəna labara gəni Fadi ga jile ara na yəyiyə

Place REL PST I hear news that Fadi marry man his COMP far

“The place where I heard the news that Fadi will get married is far”

c. Nawa gyale **nani** á-djadja na Bouba gəni Boukar

Here.is girl REL SM-think COMP Bouba that Boukar

diadia fakat gəni éda-ŋara á-dé-ŋye a mba

know sure that father-her SM-FUT-chase off house

“Here is the girl that Bouba thinks that Boukar knows for sure that her father will kick her out of the house”

The examples in (51a, b, c,) show that in Wandala relativization is an unbounded process: the relativized constituents have raised over several clauses and in so doing they have transgressed the Specified Subject Condition (SSC) and the Nominative Island Condition (NIC). However, (51b) is ungrammatical because it violates the Complex Noun Phrase Constraint (CNPC), thereby proving that Wandala obeys Subjacency and that relativization is an instance of Move Alpha. That being the case, what is the landing site of relativization in this language?

4.4. The landing site of relativization

It has been established above that relativization, in this language, is an instance of Move Alpha (Chomsky 1997). That being the case, one wonders “what is its landing site in Wandala?” This language seems to be devoid of wh-relatives as there are no relatives with one of the following wh-words:

(52) *Wandala wh-words*

a. *Arguments*

i. waré “who”

ii. uwé “what”

b. *Referential adjuncts*

i. vatará “when”

ii. amé “where”

c. *Non-referential adjuncts*

i. estará “how”

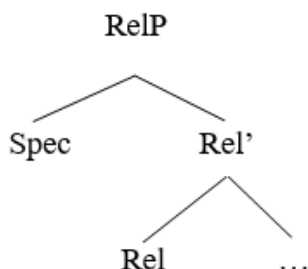
ii. ad̄abawé/guwé “why”

ii. azarazara “how much/how many”

Since Wandala is short of wh-relatives, its relatives must be derived by head raising. Having said that, it is not yet known what “the fine-grained structural cartography” (Belletti 2004) of Wandala relativization is.

Some items are termed relativizers. They are so called because they are relative clause markers in the absence of wh-relatives. Analogically, they are supposed to play the same role as focus and topic markers. That being the case, they should logically head a maximal projection the denomination of which should follow from the name of its head, given X-bar theory. If the relativizer is a relative clause marker, it should head a maximal projection called RelP (Relative Phrase):

(53)



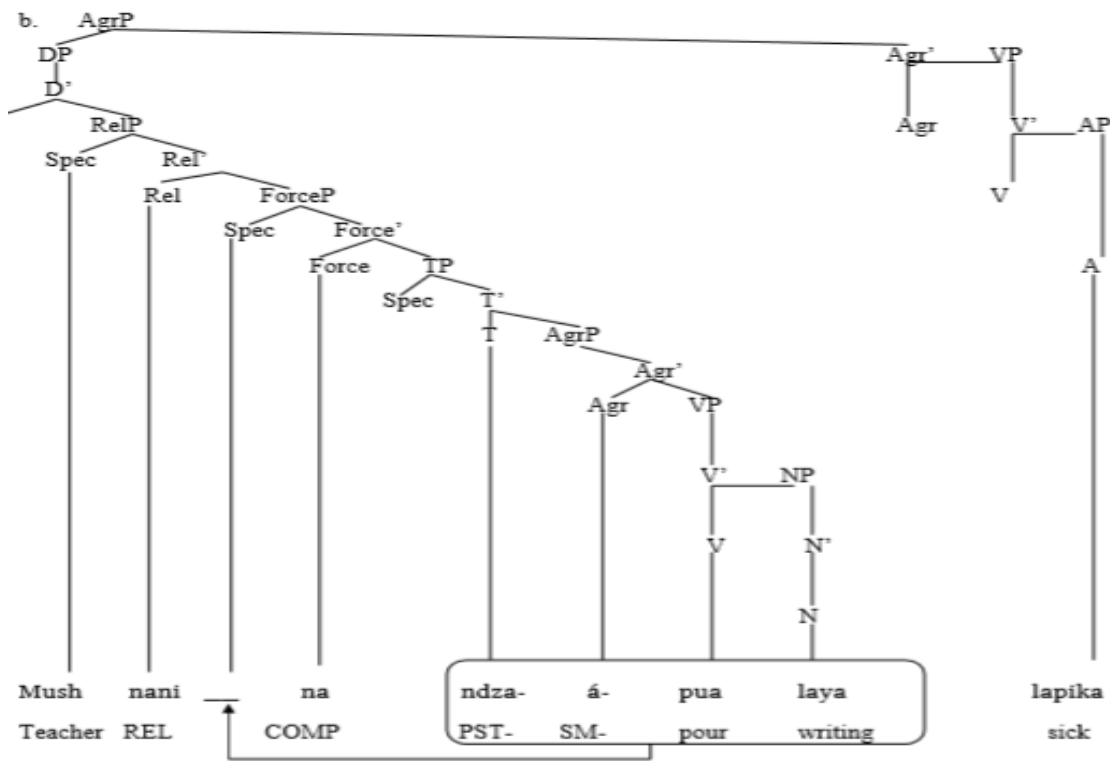
On the basis of above and adopting the view defended by Bianchi (1999), Aoun and Li (2003) that wh-relatives and non-wh-relatives alike are projected as DPs, the Wandala construction in (51a) (repeated as (54a) can be structured and derived as follows (cf. (54b)):

- (54)
 a. Mushe nani ndza-á-pua laya na lapika
 Teacher REL PST-SM-pour writing COMP sick
 “The teacher who was writing is sick”

In (54b), the relative clause is projected as DP and is hosted by RelP (relative Phrase) as suggested by Biloa (2013) (see also Shlonsky and Soare 2011). This analysis postulates that the head noun in relative clause formation is hosted by Spec, RelP while the relativizer heads RelP (i.e. it is hosted by Rel°). Notice that TP is pied-piped to Spec, ForceP, thereby preceding *na* in Force° that closes off the relative clause and accounting for the word order attested. *Na* functions like a final complementizer as it occurs at the end of the relative clause (see Kayne 1994).

Now consider (51b) (repeated below as (55a)) and its derivation (cf. (55b)):

- (55)
 a. Gyale nani ndza-á-wayta Boukar na á-huḍe
 Girl REL PST-SM-love Boukar COMP SM-belly
 “The girl that/whom Boukar loved is pregnant”



In (55b), there are three movement operations; i. The direct object NP, *gyale* “girl”, raises to Spec, RelP; ii. The verbal unit *ndza-á-wayta* “loved” moves to the higher Force, ForceP position; iii. Finally, the remnant phrase TP is pied-piped to the lower Spec, ForceP position. Three raising processes account for the word order attested in (55a-b). Notice that in (54b) and (55b), *nani* and *na* are respectively base-generated in Rel° and Force°. *Nani* is the relativizer and its presence explains why there are no *wh*-relatives. As for *na*, it is the final complementizer that closes off the relative clause domain. In the next section, the

accessibility hierarchy proposed by Keenan and Comrie (1977) is checked with respect to the Giziga empirical material in order to find out whether this language respects it. More precisely, it is important to determine positions that can be relativized in the language.

5. Relativization in Giziga

5.1 Giziga classification and word order

Giziga is an Afro-Asiatic, Chadic, Biu-Mandara language spoken by approximately 80, 000 people in the Far North Region of Cameroon, in the Diamare and Mayo Kani divisions. It is also called Guiziga, Gisiga, Gisika, Tchere, Mi Marva. Its dialects include Muturami (Muturwa, Muturua, Giziga de Moutouroua, Loulou), Mi Mijivin (Giziga de Midjivin), Rum.

This language word order is SVO:

- (56) a. Dairou a-wuɗ Soma
 Dairou SM-love Soma
 “Dairoua loves Soma”

- b. Dairou á-pura Soma le a viɲé
 Dairou SM.PST-see Soma Perf. in bedroom
 “Dairoua saw Soma in the bedroom”

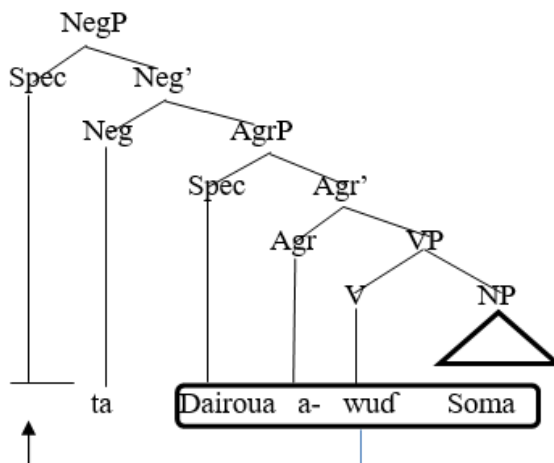
This word order is not altered by negation, as the negation marker occurs in clause final position:

- (57) a. Dairou a-wuɗ Soma ta
 Dairou SM-love Soma Neg
 “Dairou does not love Soma”

- b. Dairou á-pura Somale a viɲé ta
 Dairou SM.PST-see Soma Perf. in bedroom Neg
 “Dairou did not see Soma in the bedroom”

Although negation marker occurs clause-finally, it has scope over the entire clause. This is accounted for by the following phrase marker that depicts the derivation of (57a):

(58)



In (58), NEG dominates and c-commands the rest of the clause. The latter is massively pied-piped into Spec, NegP which accounts for the word order attested in (57a).

5.2. Accessibility hierarchy

Keenan and Comrie (1977) devised a crosslinguistically valid hierarchy aiming at determining positions that are relativizable:

(59) Subject – Direct Object – Indirect Object of Pre- or postposition – Possessor.

In the following lines, one wonders whether all the above positions can be relativized in Giziga. To achieve this goal, consider the following sentences:

(60)

a. ngwas **má** dí kilif ná naŋ ti záná gagaza
 Woman REL cook fish COMP she with dress red
 “The woman who cooks fish is wearing a red dress”

b. mota **mísi** cine dú **mi** hidíka na naŋ gagaza
 Car REL father my REL buy COMP she red
 “The car that my father bought is red”

c. ngwas **mísi** ya **má** ɓa-ŋ ná í metir ŋi mangal dú
 Woman REL me REL speak-to-he COMP is teacher of son my
 “The woman to whom I am talking is my son’s teacher”

d. ngwas **mísi** **mi** kidaka sukum naŋ ná á-rá- wudí
 Woman REL REL kill sister her COMP SM-PROG-cry
 “The woman whose sister was killed is crying”

In (60a), the subject position is relativized. In (60b), it is the direct object that is relativized. In (60c), the indirect object is relativized. In (60d), the possessor is relativized. On the basis of the above paradigm, all positions are relativizable in Giziga.

5.3. Relativization and Bounding theory

In this subsection, the Giziga data are checked against movement constraints such as the Complex Noun Phrase Constraint (CNPC). More importantly, it is important to see whether Giziga relativization is an instance of Move Alpha. If it is, it cannot violate Bounding Theory or Subjacency. Consider the following sentences:

(61) a. Mbur ya **mi** cina mísi Soma **mí** zuba zle’é ná á mú le
 Man me REL hear that Soma REL marry PST COMP SM.PST die.PST.PERF.
 “The man who I heard that Soma married died”

b.*Li mísi adigá ya **mi** cina bí mísi Soma á- zuba
 Place that where me REL hear story that Soma SM.PST marry
 zil naŋá le ná naŋ kílén
 husband his PERF. COMP an away
 “The place where I heard the story that Soma married her husband is far away”

c. Hana i zuŋ Nada **má** bi mísi Vagay mí
 This is child Nada REL think that Vagay that
 sina le gisiŋ cine naŋa a-sa-ɓula ti hayá
 know PERF. well father her SM-FUT-chase her house

“This is the girl whom Nada thinks that Vagay knows for sure that her father will kick her out of the house”

d.*Haná I típrík ti vuna Nada a-wa **mísí** Vagay á-
 This is tomorrow when Nada SM-think REL Vagay SM
 sina bí misi sojeheyé á-sa-jaka múhutoy
 know story that policemen SM-FUT- arrest thieves
 “This is tomorrow when Nada thinks that Vagay knows the story that the police will arrest the thieves”

In the first three sentences (cf. (61a) and (61b, c)), the relativized constituents have raised over several clauses, thereby apparently violating the Specified Subject Condition (SSC) and the Nominative Island Condition (NIC): these examples constitute prima facie evidence that relativization is an unbounded process. (61b) and (61d), however, are ungrammatical because the Complex Noun Phrase Constraint is transgressed: this shows that relative clauses in Giziga obey Subjacency.

5.4. The landing site of relativization

In this subsection, the issue of the landing site of relativization in Giziga is addressed. Bear in mind that there are no wh-relatives in this language. In other words, there are no relatives with one of the following wh-words:

(62) Giziga wh-words

a. *Arguments*

i. wá “who”

ii. mí “what”

b. *Referential adjuncts*

i. ti vuna “when”

ii. ama “where”

c. *Non-referential adjuncts*

i. ka wana “how”

ii. vúr mí “why”

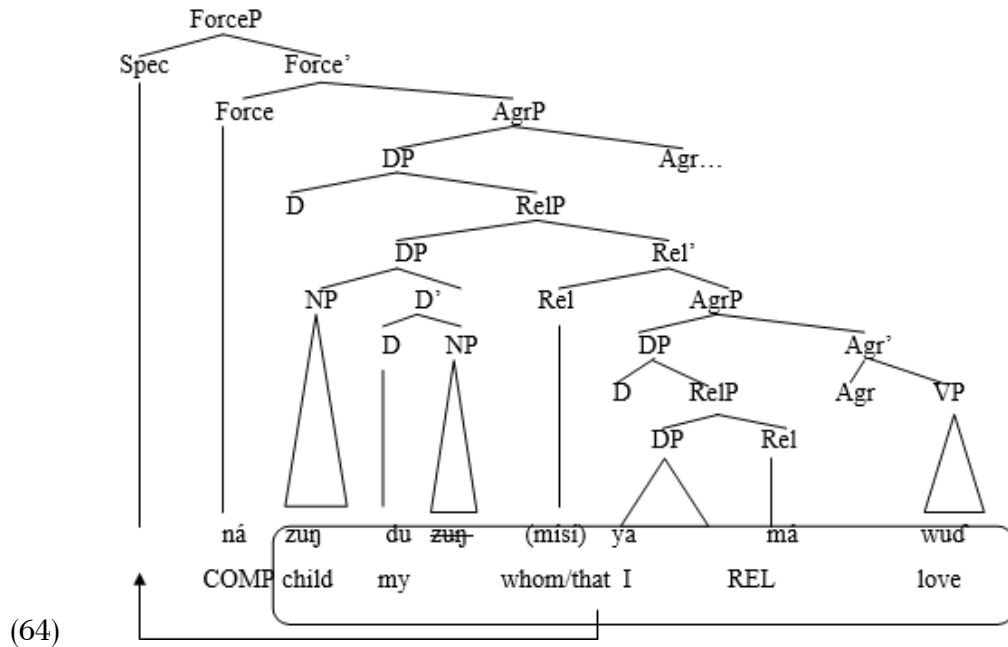
Given that there are no wh-relatives in Giziga, one wonders how its relative clauses are derived. Since Giziga is devoid of wh-relatives, it means that its relatives are derived by head raising. Given the above theoretical layout, how could the following Giziga sentences be derived?

(63) a. zuŋ du (**mísí**) ya **má** wuɗ ná
 Child my REL I REL love COMP
 “My child that I love”

b. Metir (**mísí**) **mí** túh ɗerewol ná v-ó á-rá-jaŋ
 Teacher REL REL.PST write book COMP body SM-PROG-sick.him
 “The teacher who wrote a book is sick”

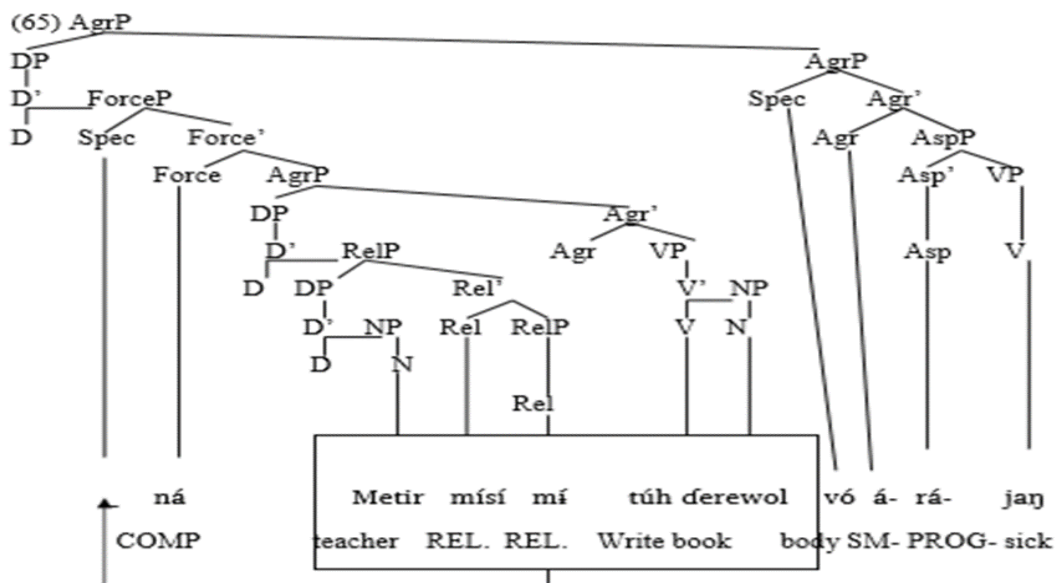
c. Metir (**mísí**) i kiri **mí** ja ná á-múc le
 teacher REL FOC dog REL.PST bite COMP SM-die.PST PERF.
 “The teacher whom it is the dog that bit (him) died”

Assuming the view defended by Bianchi (1999), Aoun and Li (2003) that wh-relatives and non-wh-relatives alike are projected as DPs, the Giziga construction in (63a) can be structured and derived as follows:



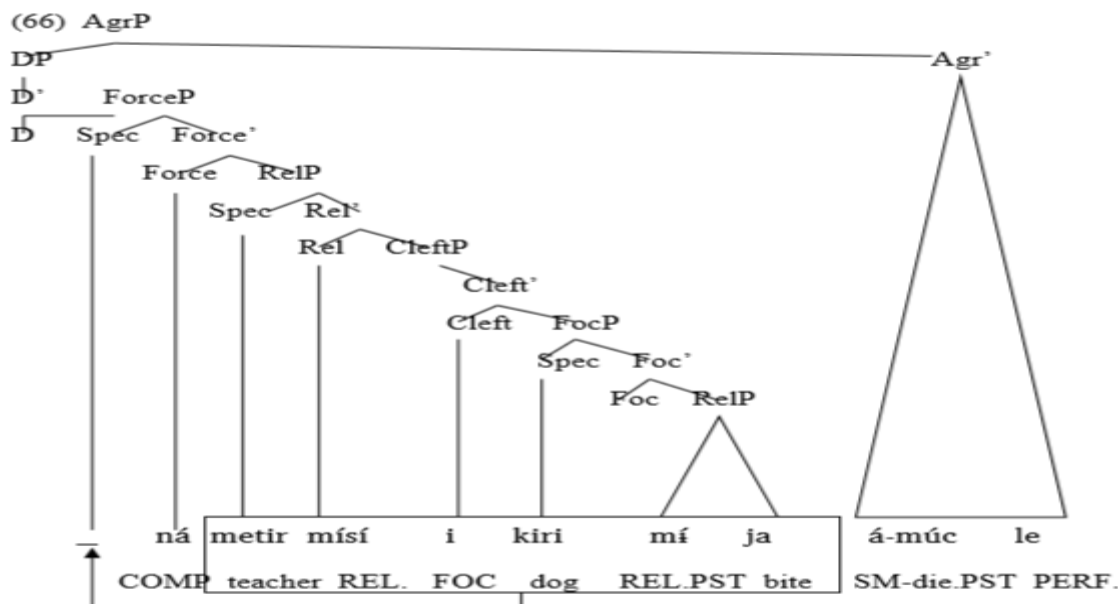
In (64), the relative clause is projected as DP and is hosted by RelP (Relative Phrase) as suggested by Biloa (2013) (see also Shlonsky and Soare 2011). In this frame, Spec, RelP hosts the head noun whereas Rel° (the head of RelP) accommodates the relativizer (the marker of relative clause formation). The head nominal and relative clause are heavily pied-piped to Spec, ForceP, which explains why the complementizer *ná* in Force° closes off the relative clause in (63a).

Consider in (65) below the tree representation and the derivation of (63b):



For reasons that are not, for the time being, accountable, there are two relativizers inside the subject position, although the first one is optional. The head noun and the relative clause are heavily pied-piped into the Spec, ForceP position, preceding thereby the complementizer *ná* in Force°, thereby accounting for the word order attested in (63b).

Next, attention is turned to the derivation of (63c). To this effect, consider the following phrase marker:



The derivation in (66) operates pretty much like the one in (65): the head noun and the relative clause that make up the grammatical subject position are heavily pied-piped into Spec, ForceP, the head of which, Force°, hosts the complementizer *ná* that closes off the relative clause (as is by now familiar).

6. Concluding remarks

This paper sketches out relativization in some Chadic languages spoken in Cameroon. The accessibility hierarchy devised by Keenan and Comrie (1977) is respected in the languages under study. Subject, direct object, indirect object as well as possessor are relativizable positions in these languages. Relative particles are attested in these languages. Unlike English that has *wh*-relatives, these languages are short of *wh*-relatives and relative clauses are derived by head raising. Being an instance of Molve alpha, relativization in these languages obeys the Subjacency Condition and the landing site of this operation is RelP the head of which, in the cartographic spirit, is filled by the so-called relativizer. Data from Giziga show something very interesting, two relativizers co-occur inside the subject position.

References

- Aoun, J., & Li, A. (2003). *Essays on the Derivational and Representational Nature of Grammar. The Diversity of Wh-constructions*. Cambridge : MIT Press.
- Baker, M. (1989). Object sharing and projection in serial verb constructions. *Linguistic Inquiry*, 20, 513–553.

- Bassong, P. (2014). Information Structure and the Basa'a Left Peripheral Syntax. Ph.D. dissertation in linguistics, University of Yaounde I. .
- Bebey, T. (2010). Le Mouvement des Syntagmes Qu en Muyang. Mémoire de Master, Université de Yaoundé I. .
- Bebey, T. (2015). The Cartographic syntax of Muyang: a Chadic language of Northern Cameroon. Ph. D. dissertation. University of Yaounde .
- Bianchi, V. (1999). *Consequences of Antisymmetry: Headed Relative Clauses*. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Bianchi, V. (2000a). The raising analysis of relative clauses: A reply to Borsley. *Linguistic Inquiry*, 31(1), 123–140.
- Bianchi, V. (2000b). Some issues in the syntax of relative determiners. In A. Alexiadou, P. Law, A. Meinunger, & C. Wilder (Eds.), *the Syntax of Relative Clauses* (pp. 53–82). Amsterdam: John Benjamins.
- Biloa, E. (2013). *The Syntax of Tuki: A Cartographic Approach* . Amsterdam: John Benjamins.
- Bresnan, J. (1970). On Complementizers: Toward a syntactic theory of complement types. *Foundations of Language*, 6, 297–321.
- Bresnan, J. (1979). A Theory of Complementation in English Syntax. In J. Hankamer (Ed.), *Outstanding Dissertations in Linguistics*. Garland Press.
- Browning, M. (1987). Null operator constructions. Doctoral dissertation, MIT.
- Chomsky, N. (1986). *Barriers*. Cambridge: MIT Press.
- Chomsky, N. (1977). “On Wh- Movement”. In P. Culicover, T. Wasow, & A. Akmajian (Eds.), *Formal Syntax* (pp. 71–132). New York: Academic Press.
- Chomsky, N. (1993). A minimalist program for linguistic theory. In K. Hale , & S. Keyser (Eds.), *The view from building 20'* (pp. 1–52). Cambridge: MIT Press.
- Cinque, G., & Rizzi, L. (2008). The cartography of syntactic structures. *CISCL Working Papers on Language and Cognition*, 2, 43–59.
- Craenenbroeck, J. v. (Ed.). (2009). *Alternatives to Cartography*. Berlin: Mouton de Gruyter.
- Horvath, J. (1986). *Focus in the Theory of Grammar and the Syntax of Hungarian*. Dordrecht: Foris.
- Kayne, R. (1994). *The Antisymmetry of Syntax*. Cambridge: MIT Press.
- Keenan, E. (1985). Relative Clauses. In *Language Typology and Syntactic Description : Complex Constructions* (Vol. 2, pp. 141–170). Cambridge: Cambridge University Press.
- Keenan, E., & Comrie, B. (1977). NP accessibility and Universal Grammar. *Linguistic Inquiry* 8, 63–100.
- Koopman, H. (1996). The spec head configuration. *UCLA Working Papers*, 37–64 .
- Koopman, H. (2005). *Korean (and Japanese) morphology from a syntactic perspective*. New York: OUP.
- Koopman, H., & Szabolcsi , A. (2000). *Verbal Complexes*. Cambridge: MIT Press.
- Radford, A. (2009). *Analysing English Sentences: A Minimalist Approach*. Cambridge: Cambridge University Press.
- Rizzi, L. (1997). The Fine Structure of the Left Periphery. In L. Haegeman (Ed.), *Elements of Grammar* (pp. 281–337). Dordrecht: Kluwer.
- Rizzi, L. (2004). *The Structure of CP and IP, The Cartography of Syntactic Structures* (Vol. 2). New York: Oxford University Press.
- Rizzi, L. (2013a). Notes on cartography and further explanation. *Probus*, 25(1), 197–226.

- Rizzi, L. (2013b). Theoretical and Comparative Syntax: some current issues. In S. Anderson, J. Moeschler, & F. Reboul (Ed.), *L'Interface Langage-Cognition/The Language-Cognition Interface. Actes du 19e Congrès International des Linguistes*, (pp. 307-331). Genève.
- Rizzi, L., & Salvi, G. (2001). On the position “Int(errogative)”. In the left periphery of the clause. In G. Cinque (Ed.), *Current Studies in Italian Syntax. Essays offered to Lorenzo Renzi* (pp. 287-296). Amsterdam: Elsevier North-Holland.
- Safir, K. (1986). Relative Clauses in a Theory of Binding and Levels. *Linguistic Inquiry*, 17, 663-690.
- Vergnaud, J.-R. (1974). French Relative Clauses. Ph.D. dissertation, MIT.

Abbreviations and symbols

- ACC: Accusative
 CleftP: Cleft Phrase
 COMPL: Completive
 CP: Complementizer Phrase
 DCleft: Declarative Cleft
 DEF: Definiteness
 DO: Direct Object Complement
 DP: Determiner Phrase
 Fem: Feminine
 FM: Focus Marker
 FOC-DEM: Focus-Demonstrative
 FOC: Focus
 FocP: Focus Phrase
 ForceP: Force Phrase
 FUT1: Future tense one
 FV: Final Vowel
 IMPERF: Imperfective
 INF: Infinitive
 INC: Incompletive aspect
 IND: Indefinite
 IP: Inflectional Phrase
 IntP: Interrogative Phrase
 Masc: Masculine
 NP: Noun Phrase
 OBL: Oblique
 PO: Present tense
 P1: Past tense one marker
 PERF: Perfective
 Pos-DEM : Possessive Demonstrative

PossP : Possibility phrase

PP : Prepositional Phrase

PROG : Progressive aspect

PRS : Present Tense

PST1 : Past tense 1

PST2: Past tense 2

Q: Question

QM: Question Morpheme/Question Marker

QP: Question Particle

REC.: Reciprocal marker

REL: Relativizer

Rel. pro: Relative Pronoun

Res. pro: Resumptive pronoun

SM: Subject Marker

TP: Tense Phrase

VP: Verb Phrase